



HANDELS-, INDUSTRIE-,  
HANDWERKS- UND LAND-  
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

UNTERNEHMENSENTWICKLUNG

CAMERA DI COMMERCIO,  
INDUSTRIA, ARTIGIANATO  
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

SVILUPPO D'IMPRESA

## Anmeldeformular Euregio-Unternehmertreffen Bau

Mit Speed-Datings zu grenzüberschreitenden  
Geschäftskontakten und Kooperationen

Freitag, 02. Februar 2018  
Messegelände Innsbruck im Rahmen der Tiroler  
Hausbau- und Energiemesse Innsbruck

## Modulo d'iscrizione Incontro tra imprenditori del settore Edilizia dell'Euregio

Favorire i contatti commerciali oltre confine e le  
cooperazioni tra imprese con l'aiuto di speed datings

venerdì, 02 febbraio 2018  
Centro fieristico Messe Innsbruck nell'ambito della Fiera  
dell'edilizia e dell'Energia di Innsbruck

### ANMELDUNG

Die Teilnahme an der Veranstaltung ist kostenlos.  
Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Teilnahmeberechtigt sind  
Inhaber/innen und/oder Mitarbeiter/innen von  
Unternehmen, die in der Handelskammer Bozen  
eingetragen sind.  
Bei ausreichendem Interesse wird ein kostenloser  
Bustransfer Trient-Bozen-Innsbruck und retour organisiert.

Bitte das ausgefüllte Anmeldeformular an folgende E-Mail-  
Adresse senden: [thomas.lunger@handelskammer.bz.it](mailto:thomas.lunger@handelskammer.bz.it)

Anmeldeschluss: 15.12.2017

### ISCRIZIONE

La partecipazione alla manifestazione è gratuita.  
Il numero di partecipanti è limitato.  
Possono partecipare tutti i titolari e o collaboratori/trici  
delle imprese iscritte alla Camera di commercio di  
Bolzano.  
Su richiesta da parte dei partecipanti, viene organizzato  
un trasferimento in autobus TN-BZ-Innsbruck e ritorno.

Prego restituire il modulo d'iscrizione compilato al  
seguente indirizzo e-mail: [thomas.lunger@camcom.bz.it](mailto:thomas.lunger@camcom.bz.it)

Termine d'iscrizione: 15.12.2017

Teilnehmer/innen | Partecipanti



Firma | Ditta

Interesse Bustransfer | Interesse al trasferimento in autobus

Straße Nr. | Via n.

PLZ Ort | CAP località

MwSt. Nr. | Part. IVA

Branche / Settore

Mobiltelefon | Cellulare

E-Mail

Web

Information | Informazione: Tel. 0471 945 656, [thomas.lunger@handelskammer.bz.it](mailto:thomas.lunger@handelskammer.bz.it)

Hinweis über die Verarbeitung personenbezogener Daten (Gesetzesvertretendes Dekret Nr. 196, vom 30. Juni 2003, Einheitstext über den Schutz von personenbezogenen Daten, Art. 13) Wir weisen Sie darauf hin, dass diese Daten zum Zweck der Abhaltung der Veranstaltung erhoben und verarbeitet werden; Die Daten werden an keine Drittpersonen weitergegeben. Sie können jederzeit die Richtigstellung, Sperrung oder Streichung der Daten beantragen und die anderen Rechte des Betroffenen gemäß Art. 7 des Einheitstextes geltend machen. Durch die Preisgabe der Daten ermächtigen Sie den Inhaber, diese für den erwähnten Zweck zu verarbeiten. Inhaber der personenbezogenen Daten ist die Handels-, Industrie-, Handwerks- und Landwirtschaftskammer Bozen; die Verantwortlichen für die Verarbeitung sind der Generalsekretär und das Institut für Wirtschaftsförderung. Weitere Informationen finden Sie auf der Internetseite unter [www.handelskammer.bz.it](http://www.handelskammer.bz.it) unter dem Link „privacy“.

Informativa sul trattamento dei dati personali (decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, Codice in materia di protezione dei dati personali, art. 13) Informiamo che i presenti dati vengono raccolti e trattati al fine di organizzare la manifestazione. I dati non vengono trasmessi a terzi. Lei può chiedere in ogni momento la correzione, il blocco e la cancellazione dei dati oppure avvalersi degli altri diritti dell'interessato previsti dall'art. 7 del Codice. Mediante la comunicazione dei dati Lei autorizza il titolare a trattare gli stessi per lo scopo suddetto. Il titolare dei dati personali è la Camera di commercio, industria, artigianato e agricoltura di Bolzano mentre i responsabili del trattamento sono il Segretario generale e l'Istituto per la promozione dello sviluppo economico. Ulteriori informazioni possono essere consultate sul sito internet [www.camcom.bz.it](http://www.camcom.bz.it) cliccando il link "privacy".

In Zusammenarbeit mit: | In collaborazione con:



I-39100 Bozen  
Südtiroler Straße 60  
Tel. 0471 945 657  
[evolution@handelskammer.bz.it](mailto:evolution@handelskammer.bz.it)  
[www.handelskammer.bz.it](http://www.handelskammer.bz.it)  
ISO-Zertifizierung 9001:2015

I-39100 Bolzano  
via Alto Adige 60  
tel. 0471 945 657  
[evolution@camcom.bz.it](mailto:evolution@camcom.bz.it)  
[www.camcom.bz.it](http://www.camcom.bz.it)  
certificazione ISO 9001:2015